

21 Radical

COTIDIAN INDEPENDENT • SIBIU

Anul II
(CCIL)
Nr. 166
Vineri,
26
iulie
1991
3 lei

A fi în firea noastră

Românii, ca înși, prin bunul simț care-i caracterizează, sînt simpli în gîndire și acțiune. „Ce-i în gușe și-n căpușă”, un proverb refuzat aproape 50 de ani de „specialiștii” crescuți între paginile „genialei” lucrări staliniste despre lingvistică. Astfel a ajuns românul să gîndească ceva — dacă mai putea, în mizeria spirituală zilnică — și să spună altceva. Și-a făcut din asta un obicei — deci, a doua natură. S-a denaturat, devenind (mare cuvînt) un rătăcit prin deșertul ideologiei și „moralei” comuniste, părăsind calea dreaptă, dar grea, a devenirii întru ființă (concept filosofic profund, specific firii noastre, creat de marele om săvîrșit la Păltiniș — Constantin Noica). Denaturarea însă, s-a dovedit o țesătură „fir în dinte”.

Revoluția din decembrie '89 (nu mă interesează mizerabila „lovitură de palat” a emanațiilor) ne-a făcut pe mulți să ne eufundăm în noi înșine, să ne regăsim cioburile esenței din care vrem și trebuie — prin ardere pînă la alb — să fim.

Să fim noi înșine, cu mult-putinul dat de Marele Arhitect al Creației. Dumnezeu nu ne-a părăsit și nu ne părăsește atîta timp cît noi nu ne părăsim.

Dincolo, sau dincoace de vremelnicia puterii (și asta e slăbiciunea oricărei puteri) noi sîntem — nu doar ca indivizi, ca obiecte (în logică), ci ca înși (în viață), ca ființe — trestii gînditoare, nu lanuri de stof secerate de tractoarele proprietarilor puterii.

De aceea, „ce-i în gușe și-n căpușă” trebuie să fie instrumentul fundamental — „La început a fost Cuvîntul!” Dumnezeu a făcut omul după chipul și asemănarea Sa — cuvîntul ziditor al devenirii noastre întru Ființă.

Traian SUCIU

În legătură cu CONCURSUL PENTRU OCUPAREA UNOR POSTURI DE REDACTORI

Redacția



ANUNȚĂ:

— Cei ce și-au depus cererile se vor prezenta la redacție (str. S. Brukenthal) în zilele de 1 și 2 august a.c.;

— Concursul constă din două probe:

1. teoretică — aprecierea cunoștințelor de cultură generală (în data de 1 august);

2. practică — documentare pe teren și realizarea unor materiale gazetărești (în data de 2 august).

— Concursul începe (în ambele zile) la ora 8.

Legea protecției minorităților naționale din România (IV)

PARTEA SPECIALĂ

Cap. I: Dispoziții privitoare la folosirea limbii

Art. 14 — Limba oficială a statului român este limba română.

În vederea exercitării efective de către cetățenii aparținînd minorităților naționale a dreptului privind folosirea limbii materne în relațiile cu organele statului, în comunele, orașele și municipiile în care mai mult de 25 la sută și în județele în care mai mult de 8 la sută din populație aparțin unei minorități naționale, autoritățile administrative sînt obligate:

a) să accepte orice înscris prezentat de cetățenii minorității respective în limba

lor, fără a pretinde o traducere în limba română;

b) să asculte cetățenii prevăzuți în articolul de față în limba lor maternă;

c) să răspundă oral și în

PROIECT

scris în aceeași limbă sau să însoțească răspunsul cu o traducere autentică în limba respectivă.

Art. 15 — În localitățile unde mai mult de 25 la sută și în județele unde mai mult de 8 la sută din populație aparține unei minorități naționale, organele administrative trebuie să aibă în componen-

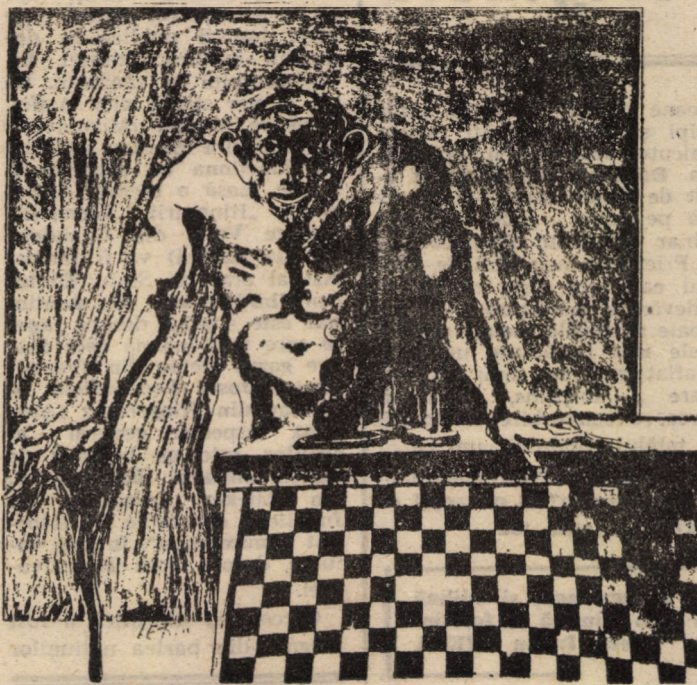
ța lor un număr suficient de funcționari care să cunoască limba minorității respective, de preferință din rîndurile acestei minorități.

Art. 16 — În localitățile în care ponderea unei minorități naționale este de cel puțin 25 la sută, inscripțiile instituțiilor de stat de utilitate publică vor fi scrise și în limba acelei minorități.

Art. 17 — Proportia unei minorități într-o unitate administrativ-teritorială se stabilește pe baza ultimului recensămint.

Guvernul, respectiv prefecturile vor stabili prin decizie organele administrației de

(Continuare în pag. a IV-a)



În partida de șah cu națiunea, la tabla de șah se află doar Puterea
Grafică de Sorin HAN

O parabolă Democrația originală

S-a născut într-o așezare pînă mai ieri nebagată în seamă de nimeni, un copil cu un corn în frunte. Familia a încercat să păstreze tăcerea în jurul evenimentului dar moașa, preotul, vecinii, au vorbit; la început în șoaptă, numai cu persoane de încredere, apoi s-a vorbit pe față, cu toată lumea, pînă cînd vestea a intrat în primărie și funcționarul de la starea civilă a refuzat să înregistreze noul născut și să-i elibereze certificat că s-a născut și e viu, pînă nu-l vede cu ochii lui.

(continuare în pag. a II-a)

Mihai BRATU

CUGETUL ZILEI:

„Dacă nu pot rezolva problemele, voi lăsa locul cuiva care poate. Nu prefectul contează, ci bunăstarea, viața normală a oamenilor în fața cărora el răspunde”.

Florentin CĂRPANU

— fost prefect de Timiș —

Festivalul Internațional „CÎNTECELE MUNȚILOR”

A prilejuit, în cea de a patra zi, prima întîlnire a publicului sibian cu formațiile artistice aflate în concurs. Diferența calitativă față de ediția anului trecut a fost din plin răsplătită, de oameni, cu aplauze. („Mexicanii” au fost aplaudați și la „îmbarcarea” în autobuz.) Credem că publicul a plecat acasă încîntat, destins și cu un strop dintr-o înțelepciune de viață „oprită în loc” de actorul Constantin Chiriac, prezentatorul spectacolului:

„Nu culegem flori și nu zîmbim / Noi, care atît de repede murim”.

Deschiderea concursului a fost făcută de Ansamblul folcloric din Sibiu, condus de Ioan Macrea, în expresie cu specificul național și al locurilor noastre.

A urmat apoi ansamblul din Belgia, care și-a adus salutul său publicului sibian. Membrii formației au mulțumit pentru fericirea încercată pe aceste meleaguri și ospitalitatea deosebită a gazdelor din Jina („Jină” — cu accent pe a). Au fost, poate, cei mai fermecători. Costumele tradiționale ale fetelor aveau un rafinament deosebit (acorduri de roz, negru, alb și gri-albăstru imbricate cu blondul părului, sau, roșu-negru-alb pentru păr lung negru-negru) iar cîntecul și dansul valon de la început închipuiau melancolie și dulce

(continuare în pag. a IV-a)

Lucian FILIP

Tot rău-i spre bine?

Cel puțin așa zice o vorbă din bătrîni. Dar oare cei vîrstnici au întotdeauna dreptate? Iute mă și muștruluiiesc, reamintindu-mi că orice adevăr este privit și primit de cele mai multe ori, întîi cu neîncredere, iar mai apoi cu înverșunare; să o spunem pe-ala dreptă, cui îi place să fie arătat cu degetul și să i se trîntească în față: tu, ăla de colo, ești un ponivos și un linge-blide, care...

Altă vorbă din bătrîni zice: „Adevărul supără omul”.

Dar să-i lăsăm pe bătrîni în pace, nu cumva, Doamne păzește, să fie luați cu asalt de domnii privatizați aflați în criză de sfătuitori (sau de țapi ispășitori) și care-și vor aduce aminte de o altă vorbă (tot din bătrîni; asta e, bătrîni cu vorbele înțelepte, cu junghiurile și cu regretele, iar tinerii cu nesăbuinta, cu făloșenia îmbătoșată și cu speranțele): „Cine nu are bătrîni, să-și cumpere”...

Deci, lăsîndu-le oleacă de răgaz bunilor și înțelepților noștri moși-strămoși, să revenim la răutățile noastre.

Tot rău-i spre bine, se zice. Bine-bine, răul îl vedem, îl trăim, îl știm, dar binele? Unde-i? Cînd? Cum?

Speranțele noastre care „au înflorit în strălucirea Revoluției din Decembrie 1989” s-au ofilit, promisiunile făcute de „salvatorii” care au făcut un (a)front pentru impunerea unui comitet (sau consiliu sau...) de păcăline națională, promisiunile ăloră s-au dovedit deșarte, ca mai orice fel de promisiuni. În schimb, privatizarea merge ca pe roate. Mai e puțin și „floarea țării”, onor conducerea nației (care „nu precupește nici un efort”) va adopta legea privatizării. Atunci „scumpei noastre patrii, Republica...” (ier-tat să-mi fie, dar mereu îmi revin în minte, frînturi din vremi pe care le voiam uitate, odată pentru totdeauna, amin!) doar niște roate mai trebuie să-i punem. După care o să-i dea (ăia) un brînci de ne vom pomeni de-a dreptul în inima Europei. Dar nu, mai cei care vor rezista socului. Ceilalți...

Ovidiu TOMULEȚIU

(Urmare din pag. 1)

Cartierul tot a vrut să-l vadă, urbea toată a vrut să-l vadă. „Vrem să vedem monstrul cu ochii noștri”, strigau înfierbîtați distinși cetățeni.

Întreprinzătoare, mama a sesizat că cererea fiind mare și obiectul ofertei aparținându-i în exclusivitate, prin

mîna pe inimă contribuția personală la nașterea micuțului. Unde-s doi puterea crește; unde-s și mai mulți, nici nu mai vorbim.

Au venit neamuri știute și neștiute care s-au oferit să-l boteze. Au venit din toate colțurile lumii oferte de înfiere, au venit convoaie nesfîrșite de ajutoare, trenuri cu botoșei ADIDAS și bibe-

Democrația originală

dispariția discretă a tatălui, s-ar putea înjgheba un mic business. Gîndit, zis și făcut. Ea început s-a fixat o taxă de vedere rezonabilă, dar din cauza aglomerației a trebuit să se perceapă valută și să se întocmească liste de prioritate. Oricum, cu puțină răbdare, orice locuitor al urbei putea să vadă monstrul, iar în schimbul unui modest adaos la taxa de vedere primea permisiunea să-l și pipăie.

Prosperitatea, care se instală tot mai evident a stîrnit bunele sentimente ale tatălui răătăcitor care s-a întors la familie și a recunoscut cu

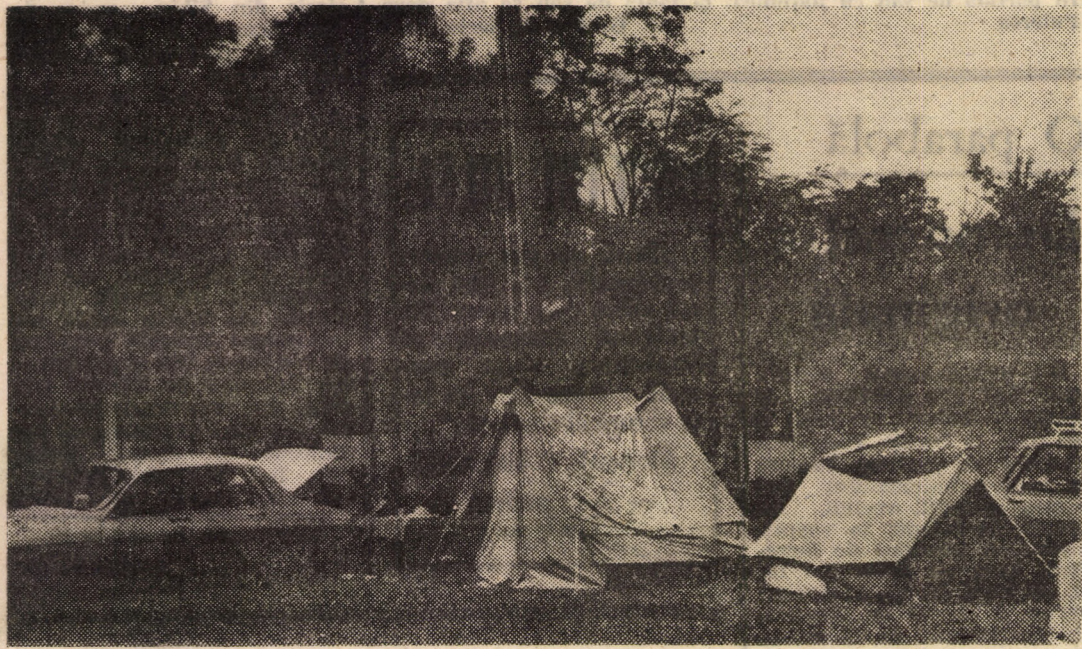
roane KIWI, cu cîrpe anti-pipi și alte bunătăți pentru micuțul monstru și familia sa. Dacă nu s-ar fi văzut atât de bine cornul, ai fi zis că pe capul copilului era chiar mîna lui Dumnezeu.

Prietenul meu fără de partid care are niște relații — adevărate metastaze — în toate straturile sociale și prin cele mai nebănuite unghere, a aflat de la un tînăr S.R.I.-st, care a surprins, fără să vrea, o convorbire telefonică a tatălui copilului cum că...

— „Ea ce te referi domnule? Care monstru? E un copil original și atîta tot.

Multe și frumoase sînt locurile de agrement și odihnă în județul nostru. Depinde însă cum știm să le folosim și îngrijim

Foto: Iulian PREDA



Din 13 iunie anul trecut, prin acel „noi muncim, nu gîndim”, actul cel mai agresiv împotriva națiunii române ni se pare „lovitura la cap” — reacția violentă împotriva intelectualului. Neîndoielnic că a fost deliberată încercarea de a despărți intelectualii (capetele) de muncitori (forța fizică). Azi, nici un om sănătos la cap nu mai crede în bunele intenții de a salva țara de „legionarii” din Piața Universității.

Dar, ce părea un act disperat, de moment — agresiunea împotriva intelectualului —, iată că a devenit o permanentă. Creierul omului care lucrează cu el este continuu agresat, la noi. Scumpirea, nu întotdeauna foarte justificată, a hîrtiei și a cărților a lovit, în primul rînd, în intelectuali, fiind știut faptul că ei nu pot trăi și lucra fără cărți — și, mai mult, sînt în stare să facă sacrificiile cele mai mari pentru a-și procura instrumentele de lucru. În 17 iunie, Televiziunea Română a anunțat că o coală de hîrtie costă 1,50 lei. Pentru cine vrea să scrie cărți — valori neperisabile care produc valori — devine o problemă acută. Nu ne mai controlează azi nimeni — oare? — mași-

Lovitura la cap

nile de scris, dar ni se pun în față atîtea grile, încît bietele cărți, la care lucrăm de ani de zile, amenință să devină materiale de arhivă pe care nici cei mai experimentați specialiști nu le vor mai putea reconstitui. Așadar, un manuscris de 100 pagini, în 3 exemplare, costă — numai hîrtia lui — 450 lei, plus indigoul, uzura mașinii de scris și, eventual, dactilografiera. Însă, dacă mai vîrstnicii, cu răbdarea pusă la încercare, am accepta să construim, în continuare, pe ruine, ca în baladă, ce vor face copiii? Aceeași Televiziune Română — ca să-și dovedească eficiența și rolul în viața națiunii noastre — a mai anunțat, tot în 17 iunie, că prețurile la caietele școlare sînt între 15 și 90 de lei. Un bloc de desen costă 140 de lei, iar un ghiozdan 500 lei.

După cum vedem, copiii devin o povară pentru părinți, guvernul împovărîndu-i din ce în ce mai mult. Și, dacă părinții sînt și intelectuali, „lovitura la cap” va fi resimțită de multe ori.

Societatea Transilvană pentru Științele Naturale la Sibiu

Legăturile Transilvaniei în spre vest sînt continue, de la întemeierea voievodatului. După 1690 circulația culturii devine tot mai avantajoasă, sînt trimiși tineri la studiu în Occident, iar administrația săsească își face obiceiul de a aduce oameni titrați din țările germanice, pentru a le oferi funcții publice în domeniul culturii, științei, învățămîntului și sănătății. Unii se vor stabili aici. Astfel, Frederic Monau (Monnavius) originar din Breslau (Silezia) va funcționa ca profesor și medic. Lasă o lucrare de botanică „Itinerarii Monavi”. George Vette din Graudenz (Prusia polonă) va fi farmacist al orașului Sibiu. Dintre contribuțiile sale, de menționat este studiul despre „apele care ard” (prima notă despre gazul metan din Transilvania). Josef Lerchenfeld, originar din Klagenfurt (Austria), inspector general al școlilor, este un botanist de marcă. Johann Baumgarten, din Luckau (Alsacia), va funcționa ca medic. A întocmit „Enumeratia”, în trei volume, despre flora Transilvaniei.

Cercetarea științifică a fost inegală din partea națiunilor

ardelene. Românii tolerați și iobagi au contribuție mai mică. Totuși, la sfîrșitul secolului al XVIII-lea apar personalități și din rîndul acestora (Ioan Piuaru Molnar, Vasile Popp, Paul Vasici-Ungureanu și Constantin Manolesco).

În 1791 se cere aprobarea pentru a funcționa „Societatea ardeleană maghiară de cultivarea limbii”, iar în 1795 pentru „Societatea filosoficească a Neamului românesc din Mare Prințipatul Ardealului”. N-au fost aprobate. În 1830 se înființează „Societatea de medici și naturaliști din Iași”, iar în 1841, la Sibiu, „Societatea pentru cercetarea Transilvaniei” (Verein für Siebenbürgische Landeskunde). În 1847 se constituie „Societatea de lectură naturalistă” (Naturwissenschaftlicher Leseverein) transformată, după doi ani (în 1849) în „Societatea transilvăneană pentru științele naturale la Sibiu” (Siebenbürgischer Verein für Naturwissenschaften zu Hermannstadt) sub prezidiul lui Michael Bielz.

Această societate va edita publicația Verhandlungen und Mitteilungen, apărută în 95 de volume, între 1850—1945; va promova cercetările de botanică, paleontologie, zoologie, mineralogie, petrografie, geologie asupra principatului și a unor arii vecine. Au activat personalități de seamă: M.J. Ackner, Michael Fuss, Carl Fuss, F. Schur, G.A. Kayser, D. Czekelius, M. Bielz, E.A. Bielz, Reissenburger, Jickeli, von Kimakowicz, Petri, Deubel, Worell, Müller, Weindel etc. Au fost realiza-

te colecții remarcabile pe plan european: minerale, roci, plante, animale, o bibliotecă documentară de aproximativ 60 000 volume, plus peste 9 000 de lucrări numai din domeniul științelor naturii. Personalități științifice din toată Europa au fost membri ai acestei societăți: Paul Vasici, Grigore Antipa, E. Nyárády, Al. Borza, Emil Pop, Ernest Haackel, Ferdinand Pax, Fr. v. Richthofen, H. Rebel, M. Ieniștea, G. Horváth, Al. v. Humboldt.

Obiectivele societății au fost: cercetarea naturii patriei și publicarea rezultatelor în revista Societății, sau sub altă formă; dezvoltarea și îngrijirea colecțiilor Societății; valorificarea lor sub forma unor expoziții muzeale și colecții pentru studii științifice; răspîndirea cunoștințelor din domeniul științelor naturii în rîndul amatorilor interesați; sprijinirea învățămîntului de științe naturale, prin alcătuirea și distribuirea unor colecții școlare. În 1895 a fost inaugurată clădirea din str. Cetății, Sibiu.

După al doilea război mondial, această societate a fost desființată, ca toate societățile culturale și științifice din țară. Un veac de eforturi științifice, de nivel european, a fost îngropat sub violența demolatoare a comunismului.

Astfel, a fost asasinată una dintre cele mai dinamice și meritorii instituții de cercetare și popularizare științifică din țară. S-a instaurat în științele naturii un deșert micurist iarovizat de acoliții români ai lui Lissenko.

Ion UNGUREANU

Programul Universității de vară — Sibiu 1991

„OPTIMIZAREA UMANĂ — ȘTIINȚE HOLISTICE”

SIMBATA, 27 iulie 1991
ora 17: „Cuvînt de deschidere” — Biviana Dan, consi-

lier șef la Inspectoratul pentru Cultură Sibiu.

ora 17,30: Mario Sorin Vasilescu — „Povestea punctului”.

DUMINICA, 28 iulie 1991
ora 9: Dr. Ioan Ladea — „Elemente practice de acupunctură”.

ora 17: Dr. Ioan Ladea — „Aplicații ale medicinei tradiționale chineze în medicina contemporană”.

LUNI, 29 iulie 1991
ora 10: „Între centru și limite — stagiul de yoga integrală”.

ora 17: Mario Sorin Vasilescu — „Arhitectura visului”.

N.B. — Cursurile vor avea loc la Universitatea Sibiu (B-dul Victoriei nr. 7) iar stagiile de yoga la Liceul Agricol (str. Banatului nr. 1).

G. NISTOR

PRIM-PLAN O măicuță bătrînă...

O femeie privește printr-un gard de plasă în curtea unui orfelinat. Aici, mai mulți prichindei (nu mai mari de patru ani și nici mai mici de doi) se joacă, rîd, se hîrjonesc, tipă sau plîng. Ca toți copiii. Femeia privește prichindeii minute în șir. Nu le face semn, nu caută să intre în vorbă cu ei. Privește. Atît. La un moment dat unul dintre copii se apropie de gard. Să tot aibe trei ani. Ține în mîini o gălețușă în care bate darabana. Și rîde. Iar femeia îl privește fără să facă vreun gest. Fără să scoată un sunet. Nu zîmbește, dar nici nu plînge. Privește. Și scena aceasta durează minute în șir. Și poate se întîmplă mai în fiecare zi. Poate în preajma fiecărui orfelinat. O femeie aproape bătrînă, nu prea

bine îmbrăcată, privește la joaca unor tînci... Poate că, tînără fiind, n-a putut sau n-a fost lăsată a-și crește copilul, fructul cine știe cărei intîmplări. Poate că, avînd mulți copii și aflîndu-se la strîmtoare, va fi înstrăinat pe cîțiva, sau doar pe unul dintre ei. Poate...

Cine știe de ce, o femeie aproape bătrînă, care nu o duce prea bine, după cum o arată uitătura și îmbrăcămintea, vine din cînd în cînd la gardul unui orfelinat, nu să-l caute pe copilul pe care l-a părăsit, cît să vadă cum arată, cum se juca, cum plîngea, pe cînd era mic și dragălaș și încă nu știa că n-are cui spune, vreodată, mamă...

Ovidiu TOMULEȚIU

Abuzul la el acasă (IV)

În memoriul pe care dl. ing. Borza Ioan — inginer șef și ec. Bărbat Gheorghe — contabil șef la I.A.S. Ruja îl trimite d-lui ministru de resort sînt semnalate următoarele:

„În data de 26 aprilie 1991 la unitate se convoacă o ședință de lucru unde sînt chemați șefii de ferme, o parte din responsabilii economiei, ing. mecanici și juristul unității. La ședință dl. director ing. Radu Vasile spune de la început: „În ziua de 24 aprilie 1991 am fost testat pe post și am obținut notă peste opt — sînt numit directorul societății comerciale „Hirtibaciu” și ea urmare am stabilit consiliul de administrație (menționat în procesul-verbal) și am stabilit echipa cu care lucru. Așa că inginer șef este dl. dr. Grusea Ioan și contabil șef dl. Munteanu Gheorghe. Din acest moment ei și noul consiliu de administrație sînt cei care conduc societatea, fără să specifice ce funcții vor primi noi.”

— la acestea Bărbat Gheorghe a cerut să se spună cine participă împreună cu noul contabil șef la predarea documentelor contabile și de cînd primește decizia de schimbare sau hirtia, pentru a se prezenta la Oficiul de muncă și ocrotiri sociale, pentru bursa de șomaj, la care dl. director a răspuns: „vei hotărî dumneata ce faci”. Borza Ioan a solicitat motivul și cauza schimbării; răspuns: „profesional nu am ce să vă reproșez, dar sînt motive de neînțelegere între noi”.

— juristul unității intervine, arătînd că societatea comercială juridic nu este înregistrată și consiliul de administrație numit de director nu este legal constituit pînă nu apare înregistrat în Monitorul Oficial și societatea în registrul de comerț, iar hotărîrile luate nu sînt valabile.

P.S. — Vă redăm în continuare cîteva din motivele neînțelegerilor intervenite între: director, inginer șef, contabil șef:

— după revoluția muncitorii se revoltă, vor să-l schimbe, ing. șef aplanază conflictul. În schimb se plînge directorul la trust că nu se înțelege cu contabilul șef, se fac confruntări de către conducerea trustului și recunoaște că nu are nimic cu acesta, dar a luat o hotărîre pripită.

— în luna iulie intervin discuții legate de producție între ing. șef și director care din nou se plînge la trust. Este chemat ing. șef de către directorul trustului și audiat în legătură cu cele sesizate de director. După audierea ing. șef, se decide convocarea consiliului de administrație al trustului în care urma să se hotărască schimbarea directorului Radu Vasile, se stabilesc pe rînd trei

date la care să se țină ședința, interval în care se încearcă o nouă conciliere între conducere, reușită de contabilul șef.

— totul merge bine pînă în luna noiembrie 1990, cînd de la I.A.S. Medias se prezintă un delegat care cumpără prin magazinul „Gostat”, 40 capete oi carne (dar se livrează ovină de reproducție, din poziția directorului). Inginerul șef descoperă livrarea, nu este de acord, oile totuși se vînd și reapar neînțelegerile. La care directorul spune în ședință că s-a transmis de către trust dreptul unităților agricole de a vinde animale la

I.A.S. RUJA

persoane fizice și juridice.

— ulterior cumpărăm (director, ing. șef, șef fermă, personal din unitate) ovine la recondiționat. După achitarea lor la preț de achiziție — coeficientul de 1,25, se iau oile din fermă și se cazează în microfermă — neterminată, cu suportarea cheltuielilor de îngrijire și furajare.

— directorul, pus pe ești rapid — revinde oile cumpărate la I.A.S. Medias cu 1500 lei/buc., fără a mai discuta cu noi din acel moment (fenomenul se produce la 1 februarie 1991). Am înțeles (ing. șef, contabil șef, șef fermă) că am luat o hotărîre greșită și am dat oile înapoi la I.A.S. cu aceeași valoare cu care le-am plătit. Trustul este informat, personal dl. director de către contabilul șef, fără a se lua măsuri, condiționîndu-l pe dl. director Radu Vasile pentru a vinde unei societăți particulare „Diane Zoo” S.R.L. Sibiu 100 capete tineret taurin. Ne opunem vînzării înainte de 1 aprilie 1991, se fac presiuni și în data de 25-26 martie se vînd 77 capete la un preț mediu de 37,4 lei/kg, deși locuri de cazare și furajare există în unitate, aducînd o pagubă de circa 400 mii lei.

— din poziția directorului se cumpără fin din afara unității, cu toate că în unitate rămîn peste 200 tone; din cauza opunerii noastre (i.s. + e.s.) și a refuzului de plată, disensiunile cresc.

— tot abuziv se vinde de către director ing. Radu Vasile ARC unității (cu toate că unitatea nu are decât o mașină pentru transport persoane) și se închiriază pășune pentru oi unor persoane particulare, în timp ce unitatea nu are unde pășuna oile de la ferma din poligonul militar Cîncu.

— din producția de orz a anului 1990 se vinde 40 la sută din 2000 tone la prețul de 2,20 lei/kg la I.N.C., ca în decembrie 1990 și ianuarie 1991 să se cumpere de la Centrul

de semințe Caracal 150 tone orz la preț de semințe, cu toate că nu era necesară aprovizionarea, stocul fiind asigurat, cheltuiala neeconomică fiind de peste 200 mii lei.

— directorul are în proprietate o fermă de vaci cumpărată de la C.A.P. Birghiș cu împrumut de la bancă, pentru care ia siloz din unitate.

— neregulile și nemulțumirile sînt multe și în rîndul oamenilor.

Considerăm că nu poate să stabilească peste G.I.S. de unul singur, atît timp cît trebuie să respecte legislația în vigoare cu privire la înființarea și statutul societății comerciale.

Prin urmare vă rugăm să analizați și să luați o măsură în consecință.

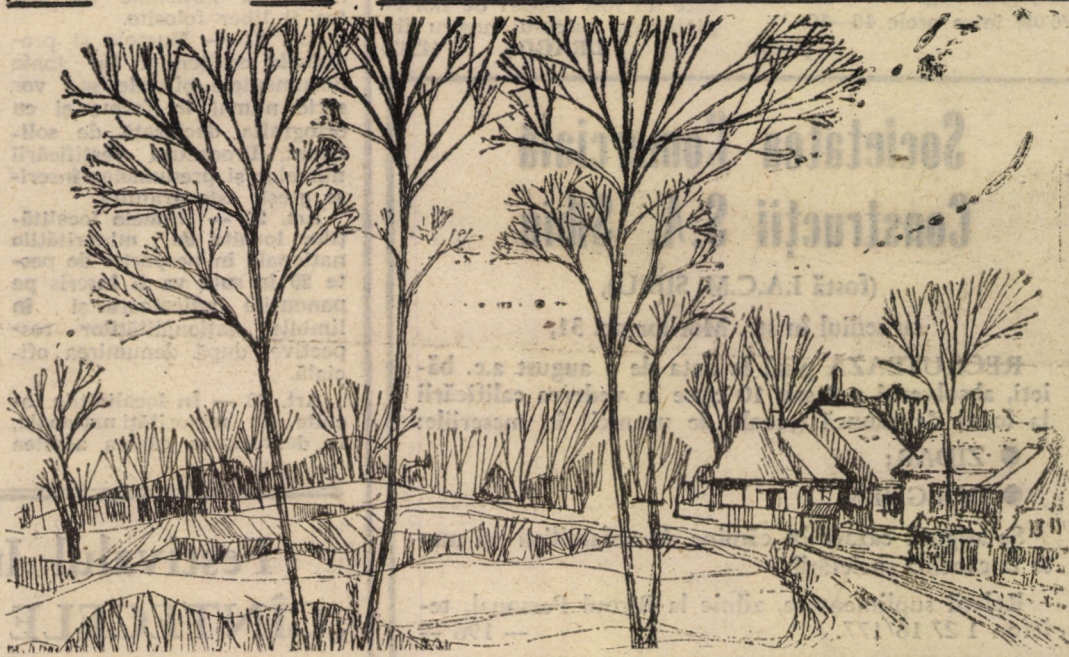
ss. in. Borza Ioan

ss. ec. Bărbat Gheorghe

Acestea sînt faptele pe care eu greșit le poate cineva nega. Comentariile noastre în această situație ar fi de prisos.

Dan Ioan BOGDAN

Grafică de
Petre DUMBRAVEANU



OMNES

● Cafeaua, oferită prin localurile orașului, a devenit la fel de transparentă ca pe vremea Odiosului și Sinistrei, cînd ne pregăteau „nechezolul”. Să fie vreun semn?

● Felul în care alternează starea de funcțiune și de defecțiune a telefoanelor din oraș este într-adevăr o performanță tehnologică.

● Greva medicilor este suspendată. Cei mai mulți care vor simți dureroș taxele impuse de guvern vor fi dintre cei care l-au legitimat la 20 mai.

(I. U.)

Să păstrăm ce era bun „înainte”

Era o vreme cînd mijloacele de transport în comun circulau rar și cu poticneli. Pe atunci erau puține troleibuze în Sibiu. Sau nici nu apărușeră. Și se făcea mare economie-mare la combustibili. Ba chiar apărușeră niște arături, cu două „bombe” cît toate zilele, proptite pe acoperișuri, pe seama cărora s-au scornit fel de fel de bancuri. Așa sîntem noi, hazoși nevoie mare! Ceva bun era, totuși, pe atunci: deși autobuzele circulau rar, aveau afișate, atît în față, cît și lateral tăblițe pe care sta scris clar numărul traseului și, de cele mai multe ori, și ruta acestuia.

Între timp, multe s-au schimbat. Au apărut trolei-

buzele, a dispărut „nea Nicu”, au apărut „cavalerii trandafirului ofilit” (F.S.N.), democrația originală, proiectul legii privatizării și mai multe altele...

În Sibiu sînt acum șase linii de troleibuze, s-au stabilit alte trasee pentru autobuze. Nu toate mijloacele de transport în comun au și tablă, pe care, vizibil, să fie înscris numărul traseului — ruta pe care circulă, rareori este precizată. Asta se întîmplă mai ales în cazul troleibuzelor. Dacă noi, sibienii, sîntem derutați de toate acestea, ce să mai zică aceia aflați în trecere prin orașul nostru?

Să nu mai vorbim că altădată, în autobuze, undeva, în dreapta șoferului, era la vedere o tăbliță pe care sta scris, în amănunt, orarul. Care, culmea, era și respectat. De, alte vremuri, alte obiceiuri! Nu regret că s-au dus acele vremi, ci doar că, odată cu schimbarea lor, s-au schimbat, ca într-un vis urît, și obiceiurile bune.

Ovidiu TOMULEȚIU

ERATĂ

În explicația ce însoțea imaginea de pe prima pagină din ziarul de joi, 25 iulie a.c. s-a strecurat o regretabilă eroare, întrucît imaginea se referea la zidul cetății Sibiului și nu la Ocna Sibiului.

Despre Jina — Important

Din motive independente de voința organizatorilor, dezvelirea monumentului din Jina, închinat eroilor căzuți în cel de-al doilea război mondial, va avea loc duminică, 28 iulie, ora 8 și nu sîmbătă cum a fost anunțat inițial.

Sfîntirea monumentului va fi oficiată de I.P.S. Dr. Antonie Plămădeală, Mitropolitul Ardealului.

Ion UNGUREANU

VERNISAJ

Azi, 26 iulie a.c., ora 18, la Galeria de artă „SIRIUS” are loc vernisajul expoziției cu lucrările de artă plastică, e-

xecutate în Sibiu de studenții Academiei de Arte Frumoase din București.

(I. U.)

Cronică politică

Opoziția unită

● Joi, 18 iulie 1991, la sediul P.N.T.-c.d. din orașul Agnita a avut loc o ședință de lucru a acestei organizații, cu participarea conducerii organizației județene Sibiu a P.N.T.-c.d., la care au luat parte și reprezentanți ai organizației P.N.L. și Alianței Civice. S-a hotărît luarea de măsuri pentru constituirea unui nucleu organizatoric al Opoziției Unite locale și stabilirea modalităților de lucru ale acestuia.

● În același scop, marți, 23 iulie 1991 s-a întrunit în ședință lărgită, la sediul din municipiul Medias, în prezența conducerii organizației județene Sibiu, comitetul de conducere al P.N.T.-c.d. local; la fel miercuri, 24 iulie 1991 a avut loc o întrunire a organizației P.N.T.-c.d. Cisnădie, în prezența reprezentanților conducerii județene.

Mica publicitate

PIERDERI

• Pierdut legitimație de serviciu eliberată de Întreprinderea „Libertatea” Sibiu, pe numele Tirdeal Sanda. O declar nula. (4505)

• Pierdut buletin de identitate pe numele Schiau Ana, în curtea Forțelor de Muncă. Aducătorului recompensă. Telefon 7 20 02. (4346)

VINZĂRI

• Vind Audi 100, 1600 cmc, 90 C.P., an fabricație 1981 și casete video noi, înregistrate și traduse. Tel. 3 46 49. (4347)

Vind televizor color import. Tel. 3 94 54 sau 3 23 65. (4494)

• Vind frigider (defect) pentru transformare în ladă. Telefon 4 85 93. (M.P.)

• Vind 1 m.c. mortar gata preparat. Telefon 2 51 22. (4338)

• Vind Dacia 1300, îmbunătățită. Telefon 6 25 31. (4339)

• Vind urgent mobilă „Narcisa”, preț negociabil. Telefon 2 76 02, între orele 16—18. (4344)

DIVERSE

• Profesor de limba și literatură română pregătesc temeinic, începând de la 1 august, elevii corigenți la acest obiect, cit și pentru examenul de admitere din toamnă la treapta I. Înscrieri prin anunț telefonic la 7 42 73 (Sibiu) între orele 18—20, până la data de 30 iulie 1991. (4341)

Firma „STYX” vă oferă șansa câștigării sumei de 20 000 lei, investind doar 1 200 lei. Jucați cu încredere la „STYX” Sibiu, cartier Strand, strada Vasile Cârlova 7, zilnic, orele 15—19, sâmbăta și duminica închis. (4461)

COMEMORARE

• Chiar dacă flacăra vieții s-a stins, anii vor trece, vei rămâne prezent în sufletele noastre scumpul nostru soț, tată, socru și bunic

DUMITRU MERCURIANU (TITEL)

de la al cărui deces se împlinesc 4 ani la 28 iulie.

Dumnezeu să-l odihnească! (4342) Familia

MULTUMIRE

• Familia Rădoi Petru și Geta mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi la pierderea unicului nostru fiu

DRAGOȘ (4343)

Societatea Comercială Construcții S.A. Sibiu

(fostă I.A.C.M. SIBIU),

cu sediul în str. Morilor nr. 51;

RECRUTEAZĂ până la data de 1 august a.c. băieți, absolvenți a 8 sau 10 clase în vederea calificării la locul de muncă (școală de ucenici) în meseriile:

- ZIDAR;
- DULGHER.

Se asigură cazare în cămine de nefamiliști și masă la cantina societății.

Relații suplimentare, zilnic la Biroul Personal, telefon 1 27 16/177. — 196 —

FIRMA „POLITEAM-HORVATH” din Arad

oferă en-gors produse alimentare, tehnice, îmbrăcăminte etc. din import.

Informații la telefon 966/4 22 24. — 197 —

PROGRAMUL TV

VINERI, 26 IULIE 1991

10.00 Actualități. 10.10 Calendarul zilei. 10.20 Film artistic: „Marele pod aerian” (S.U.A., 1950). 12.10 Super Channel. 12.35 Desene animate. 13.00 Cuba — o insulă în soare. 13.10 Ora de muzică. 14.00 Actualități. 14.10 Mapamond. 14.35 De trei ori — viață. 15.05 Mondo-muzica. 15.20 Avanspremieră Tv. 15.30 Patrimoniul. 16.00 Limba noastră. 16.30 Studioul muzicii u-soare. 16.50 Tragerea Loto. 17.00 Știri. 17.05 Emisiunea în limba germană. 18.05 Invita-tul săptămânii. 18.35 Tele-discul muzicii populare. 19.00 Gong! 19.30 Desene animate. 20.00 Actualități. 20.35 Sport. 20.45 Viața parlamentară. 21.10

Film serial: „Destinul familiei Howard” (12). 22.15 Simpozion. 23.00 Actualități. 23.15 Virstele peliculei. 0.00 Tele-show cu... pașaport (I). 0.35 Tele-top. 1.00 Recomandări din program.

SÂMBĂTĂ, 27 IULIE 1991

9.00 Bună dimineața! 10.00 Actualități. 10.10 Club „Anda”. 11.10 Descoperirea planetei. 11.30 Stare de trecere. 12.30 Desene animate. 13.30 Ora de muzică. 14.00 Actualități. 14.10 7 X 7. 14.35 Tele-club. 18.00 Încearcă-ți norocul! 19.00 Melodii îndrăgite. 19.15 Teleen-ciclopedia. 20.00 Actualități. 20.35 Film serial: „Maddie și David” (2). 21.40 Săptămâna sportivă. 22.00 Tele-show

Legea protecției minorităților naționale din România (IV)

(Urmare din pag. I)

stat în care se aplică prevederile art 14—16.

Art. 18 — În fața organelor judiciare procedura se desfășoară în limba română.

Părților care nu vorbesc sau nu înțeleg în suficientă măsură limba în care se desfășoară procedura judiciară li se asigură posibilitatea de a lua cunoștință de toate actele și lucrările dosarului precum și dreptul de a vorbi în instanță și de a pune concluzii prin interpret.

Art. 19 — Actele normative publicate în Monitorul Oficial vor fi editate și într-o ediție tradusă în limbile acelor minorități naționale care reprezintă cel puțin 5 la sută din populația totală a țării conform ultimului recensământ.

Actele normative de interes local vor fi publicate și în limbile minorităților naționale, în cazul în care acestea constituie cel puțin 25 la sută din populația localității sau 8 la sută din populația județului respectiv.

Art. 20 — În cărți și presa vorbită și scrisă, denumirile geografice în limbile minorităților naționale vor putea fi liber folosite.

Art. 21 — Numele și prenumele cetățenilor în toate documentele oficiale se vor scrie numai în forma și cu ortografia declarată de solicitant. Procedura rectificării numelor și prenumelor înscrise greșit este gratuită.

Art. 22 — Numele localităților locuite de minorități naționale în proporție de peste 25 la sută va fi înscris pe panourile indicatoare și în limbile naționalităților respective, după denumirea oficială.

Art. 23 — În localitățile locuite de minorități naționale, la dezvoltarea cărora acestea

și-au adus o contribuție importantă și în care tradiția lor se resimte independent de proporția reprezentării numerice actuale a acestor minorități, străzile și instituțiile publice vor primi în mod corespunzător și nume reflectând istoricul și aportul cultural și economic al minorităților naționale respective.

Cap. II: Dispoziții privitoare la învățământ

Art. 24 — Statul asigură învățământul în limba maternă prin școlile de stat de toate gradele pentru minori-

ti. În cadrul Ministerului Învățământului și Științei și la Inspectoratele școlare vor fi numite cadre de control pentru școlile cu limba de predare a minorităților naționale, recrutate de preferință din rândurile minorităților naționale respective.

Corpul didactic în școlile și secțiile cu limba de predare alta decât cea română va fi și el recrutat de preferință din rândurile minorităților respective.

Art. 27 — Statul va asigura pregătirea cadrelor didactice necesare învățământului în limbile minorităților naționale.

În cazul în care nu se poate asigura numărul de cadre didactice necesar învățământului în limba unei minorități naționale, statul, la cererea organizației ei etnice, va facilita și asigura financiar folosirea unor cadre didactice din țări de aceeași limbă cu cea a minorității respective.

Art. 28 — În toate școlile cu limba de predare a minorităților naționale se va asigura studiul limbii române astfel încât absolvenții să nu fie dezavantajați în viața publică din cauza cunoașterii insuficiente a limbii oficiale a statului.

Art. 29 — În vederea cunoașterii, înțelegerii și respectării reciproce a tuturor cetățenilor țării, se va asigura în toate instituțiile de învățământ primar, gimnazial și liceal din țară predarea elementelor de istorie și cultură a minorităților naționale.

Art. 30 — Statul va asigura condițiile de funcționare pentru școli confesionale și școli ale organizațiilor etnice în limbile minorităților naționale. Certificatele de absolvire ale acestor școli vor fi echivalente celor de la școlile de stat, în condițiile legii. (va urma)

PROIECT

școlile naționale care posedă un număr suficient de școlari solicitanți.

În situația în care nu există un număr suficient de școlari, statul va organiza în anumite localități școli în care vor fi grupați elevii de o anumită limbă maternă din localitățile înconjurătoare, asigurându-le transportul sau cazarea în internate.

Alegerea școlii este liberă, asupra ei decidând elevul, respectiv părinții sau tutorele.

Art. 25 — În vederea asigurării comunității de limbă și a specificului național, învățământul în limbile minorităților naționale se va desfășura prioritar în școli de sine stătătoare.

Art. 26 — În organizarea școlilor sau secțiilor școlilor în limbile minorităților naționale, Ministerul Învățământului și Științei trebuie să țină seama de recomandările organizațiilor etnice ale minorităților.

Înscrierea elevilor la școlile cu limba de predare a minorităților naționale se va face în funcție de cunoștințele de limbă.

Festivalul Internațional „CÎNTECELE MUNȚILOR”

(Urmare din pag. I)

sfirșeală sufletească. Belgiențele (mai concret, probabil, valonele) frumoase foc (merită să fie „MISSELE” Festivalului), lacul, pădurea și apusul de soare, eventual și o bere de la chioșcul din spate, erau în măsură să facă uitate toate neazurile pămîntului. Suta de dansuri din secolul XIX, susținută de acordeon, xilofon, chitară electrică și cimpoi, a ilustrat

nu numai Valonia, ci și Flandra, cealaltă regiune a Belgiei. Pentru ultima, caracteristice, un ritm mai vioi, mai aproape de influența olandeză, sau, hai să spunem, germană.

Francezii au fost reprezentați prin formația La Pastourelle din Rodez. Urcăți pe scenă cu steagul orașului și cel național roșu-alb-albastru. Dansurile au evocat breslele din acea regiune. Costumele: „flăcăii” în negru, cu pălării iar fetele cu rochii în culori tari — roșu, mov, portocaliu, albastru, verde și buchete superbe de flori în mină. Dansurile în conținut și formă „dans războinic”, „dansul îndrăznețelor”, demne de cicoșul galic: belicoase, îndrăznețe și cu aplomb.

Mexicanii au reprezentat chiar Mexico-City (Ne-am adus inevitabil aminte, deopotrivă cu prezentatorul, de fotbal). Ansamblul constituit în urmă cu zece ani, din niște dascăli, a ajuns la performanțe deosebite. Costumația: haine maro din piele cu franjuri, pălării și cizme la băieți și influență spaniolă în îmbrăcămintea fetelor, și ele cu cizmulite. Oricum, figuri și sînge amerindiene. Cu chitară rece, contrabas, acordeon, chiuțuri și-un public în extaz. Ce mai, festival!

Concursul continuă și astăzi în același loc cu începere de la ora 17.

MAPAMOND

FLASH

■ Beirut — Avioane israeliene, au atacat în regiunea Damur (15 km sud de Beirut), o ambarcațiune cu teroriști din Frontul Popular pentru Eliberarea Palestinei, al lui Ahmed Gibril.

■ Generalul Schwarzkopf (comandantul Forțelor Aliate în războiul din Golf) a fost decorat în Franța cu ordinul „Cavaler al Legiunii de Onoare”, cea mai mare distincție militară ce poate fi acordată unui om din afara țării.

■ Zborul navei „Atlantis” a fost din nou amînat. Înlocuirea unei piese defecte va dura 10 zile.

■ Trei astronomi de la Universitatea Manchester (Marea Britanie) în timp ce examinau o stea din constelația Săgetătorului, au descoperit o nouă planetă (în care viața e posibilă) în afara sistemului nostru solar, de 20 de ori mai mare ca Terra, aflată la o distanță de 20—30 mii de ani lumină.

■ Edith Cresson (premierul Franței) și-a încheiat ieri, vizita de două zile în Portugalia, țara căreia îi revine președinția Comunității Europene, anul viitor.

Rubrică de Emil PORUMB